

L A N D A N G E R	FICHE TECHNIQUE PRODUIT PRODUCT TECHNICAL SHEET	FAQ 026 INFO Indice : 2 Date : 01/06/2018
-------------------	--	--

Editée le / Publishing date

2022-04-29

Page

1

REFERENCE	DESIGNATIONS - DESCRIPTIONS	CODE EAN
J1751845BR	RONGEUR CASPAR A BAIONNETTE A DROITE DEMONTABLE L:180MM MORS DROITS 5X15MM, REVETEMENT CERAMIQUE NOIR	3661219419532
	DETACHABLE RIGHT BAYONET CASPAR RONGEUR L:180MM STRAIGHT JAWS 5X15MM, BLACK CERAMIQUE COATING	

Catalogues / catalogs

OrthoVertebre 2019

Chapitre-page

266

DESCRIPTIF DU DISPOSITIF/ PRODUCT DESCRIPTION

L A N D A N G E R

Pinces rongeurs - Rongeurs forceps - Pinzas para laminectomía

Caspar

Démontable - Baïonnette à droite - Detachable - Bayonet to the right - Desmontable - Bayoneta a la derecha

Revêtement céramique noir - Ceramic black coating - Revestimiento cerámico negro



J1751842BR
L: 325 mm - 12 4/5"

		Largeur de mors Width of jaw Anchura de boca	Longueur tige Shaft length Largo del tallo	
 Droite Straight Recto	 2 x 15 mm	U: 110 mm - 4 1/2" J1751142BR	U: 150 mm - 6" J1751542BR	U: 180 mm - 7" J1751842BR
	 3 x 15 mm	J1751143BR	J1751543BR	J1751843BR
	 4 x 15 mm	J1751144BR	J1751544BR	J1751844BR
	 5 x 15 mm	J1751145BR	J1751545BR	J1751845BR
 30° Vers le haut Upward Hacia arriba	 2 x 15 mm	U: 110 mm - 4 1/2" J1751152BR	U: 150 mm - 6" J1751552BR	U: 180 mm - 7" J1751852BR
	 3 x 15 mm	J1751153BR	J1751553BR	J1751853BR
	 4 x 15 mm	J1751154BR	J1751554BR	J1751854BR
	 5 x 15 mm	J1751155BR	J1751555BR	J1751855BR
 30° Vers le bas Downward Hacia abajo	 2 x 15 mm	U: 110 mm - 4 1/2" J1751162BR	U: 150 mm - 6" J1751562BR	U: 180 mm - 7" J1751862BR
	 3 x 15 mm	J1751163BR	J1751563BR	J1751863BR
	 4 x 15 mm	J1751164BR	J1751564BR	J1751864BR
	 5 x 15 mm	J1751165BR	J1751565BR	J1751865BR

U: Longueur utile
U: Working length
U: Longitud útil

LANDANGER	FICHE TECHNIQUE PRODUIT <i>PRODUCT TECHNICAL SHEET</i>	FAQ 026 INFO Indice : 2 Date : 01/06/2018
-----------	---	---

Éditée le / *Publishing date*

2022-04-29

Page

2

REFERENCE	DESIGNATIONS - <i>DESCRIPTIONS</i>	CODE EAN
J1751845BR	RONGEUR CASPAR A BAIONNETTE A DROITE DEMONTABLE L:180MM MORS DROITS 5X15MM, REVETEMENT CERAMIQUE NOIR	3661219419532
	DETACHABLE RIGHT BAYONET CASPAR RONGEUR L:180MM STRAIGHT JAWS 5X15MM, BLACK CERAMIQUE COATING	 3 661219 419532

INFORMATIONS REGLEMENTAIRES / *REGULATORY INFORMATION*

Classe CE :

I

Code GMDN :

35541

CE Class :

GMDN code :

PERFORMANCES REVENDIQUEES / *INTENDED PERFORMANCE*

Dispositif médical de bloc opératoire :

REUTILISABLE/REUSABLE

Operating room medical device :

CARACTERISTIQUES SPECIFIQUE / *SPECIFIC FEATURES*

Type matière :

ACIER INOXYDABLE + REVETEMENT / STAINLESS STEEL + COATING

Material type :

Nuance matière :

X20Cr13(1.4021) + AlTiN

Material grade :

Dimensions :

Voir désignations produits

OrthoVertebre 2019

Outer dimensions :

See products description

Chapitre-pages

266

Nettoyage/Pré-désinfection : Standard pour instrumentation de bloc opératoire réutilisable.

Cleaning / Pre-disinfection : *Standard conditions for reusable surgical instruments*

Stérilisation :

La stérilisation doit être effectuée selon un procédé de stérilisation à la vapeur conformément à la norme ISO 17665-1 (procédé sous vide fractionné) avec un stérilisateur conformément à la norme EN 285.

Méthode de stérilisation à la vapeur saturée	Température	Durée	Temps de séchage	Pression absolue
Pré-vide	132 °C (270 °F)	4 minutes	30 minutes	2,9 bars, 2,8 atm, 41,6 psi
Pré-vide	134 °C (273 °F)	3 minutes	35 minutes	3,0 bars, 3,0 atm, 44,1 psi
Pré-vide	134 °C (273 °F)	5 minutes	35 minutes	3,0 bars, 3,0 atm, 44,1 psi
Pré-vide	134 °C (273 °F)	18 minutes	35 minutes	3,0 bars, 3,0 atm, 44,1 psi

Sterilization process :

The Sterilization shall be performed according to ISO 17665-1 validated steam sterilisation procedure (fractional vacuum procedure) in an autoclave in compliance with EN 285.

Saturated steam sterilization method	Temperature	Time	Drying time	Absolute pressure
Pre-vacuum	132 °C (270 °F)	4 minutes	30 minutes	2.9 bar, 2.8 atm, 41.6 psi
Pre-vacuum	134 °C (273 °F)	3 minutes	35 minutes	3.0 bar, 3.0 atm, 44.1 psi
Pre-vacuum	134 °C (273 °F)	5 minutes	35 minutes	3.0 bar, 3.0 atm, 44.1 psi
Pre-vacuum	134 °C (273 °F)	18 minutes	35 minutes	3.0 bar, 3.0 atm, 44.1 psi

EMBALLAGE / *PACKAGING*

Conditionnement :

Pochette plastique en polyéthylène (PE).

Packaging :

Polyethylene plastic pouch (PE).